



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
22 July 2003
Russian
Original: English

Пятьдесят восьмая сессия

Пункт 75(b) предварительной повестки дня*

**Обзор и осуществление Заключительного документа
двенадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи**

Меры укрепления доверия на региональном уровне: деятельность Постоянного консультативного комитета Организации Объединенных Наций по вопросам безопасности в Центральной Африке

Доклад Генерального секретаря

Резюме

В рассматриваемый период Постоянный консультативный комитет Организации Объединенных Наций по вопросам безопасности в Центральной Африке провел свои восемнадцатое и девятнадцатое совещания на уровне министров и организовал субрегиональный семинар по вопросу осуществления в Центральной Африке Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней. Через свое Бюро он продолжал наблюдать за развитием политической обстановки и положением в плане безопасности в данном регионе.

* A/58/150.



Содержание

	<i>Пункты</i>	<i>Стр.</i>
I. Введение	1–3	3
II. Деятельность Организации Объединенных Наций	4	3
III. Совещания Постоянного консультативного комитета	5–18	4
IV. Программа деятельности на 2003–2004 годы	19	8
V. Административные и финансовые вопросы	20	8
VI. Выводы и замечания	21–22	9

I. Введение

1. В своей резолюции 57/88 от 22 ноября 2002 года, озаглавленной «Меры укрепления доверия на региональном уровне: деятельность Постоянного консультативного комитета Организации Объединенных Наций по вопросам безопасности в Центральной Африке», Генеральная Ассамблея, в частности, вновь заявила о своей поддержке усилий, направленных на дальнейшее осуществление мер укрепления доверия на региональном и субрегиональном уровнях в целях ослабления напряженности и конфликтов в Центральной Африке и содействия миру, стабильности и устойчивому развитию в субрегионе. Она вновь заявила также о своей поддержке программы работы Комитета, принятой на его организационном совещании, состоявшемся в Яунде 27–31 июля 1992 года (см. A/47/511).
2. В той же резолюции Ассамблея просила Генерального секретаря в соответствии с резолюцией 1197 (1998) Совета Безопасности оказать государствам — членам Комитета необходимую поддержку в налаживании работы и обеспечении нормального функционирования Центральноевропейского совета мира и безопасности (КОПАКС), созданного в 1999 году главами государств и правительств Экономического сообщества центральноафриканских государств (ЭСЦАГ), и механизма раннего предупреждения в Центральной Африке. Ассамблея также просила Генерального секретаря и впредь оказывать помощь государствам — членам Комитета, с тем чтобы они могли продолжать свои усилия, и просила его представить ей на ее пятьдесят восьмой сессии доклад об осуществлении этой резолюции.
3. Настоящий доклад подготовлен во исполнение этой просьбы. Он посвящен мероприятиям, проведенным Организацией Объединенных Наций и Комитетом после представления предыдущего доклада (A/57/161).

II. Деятельность Организации Объединенных Наций

4. В отчетный период Департамент по вопросам разоружения, который выполняет функции секретариата Комитета, оказывал Комитету помощь в связи с организацией двух совещаний на уровне министров и семинара по вопросу осуществления в Центральной Африке Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней, принятой в июле 2001 года на Конференции Организации Объединенных Наций по проблеме незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах. Он также продолжал оказывать консультативную, основную и техническую поддержку Комитету и сотрудничать с секретариатом ЭСЦАГ по вопросам, представляющим взаимный интерес для Комитета, в частности по вопросам, касающимся укрепления мира и безопасности. Через свой Региональный центр по вопросам мира и разоружения в Африке Департамент по вопросам разоружения оказывал помощь Комитету в разработке двухгодичной программы деятельности, которая должна осуществляться в период с мая 2003 года по май 2005 года государствами — членами Комитета в рамках осуществления Программы действий в их соответствующих странах и на субрегиональном уровне.

III. Совещания Постоянного консультативного комитета

5. На своем восемнадцатом совещании на уровне министров, состоявшемся 26–30 августа 2002 года в Бангуи, Комитет, рассмотрев геополитическую ситуацию и обстановку в плане безопасности в своих соответствующих государствах-членах, приветствовал позитивные сдвиги в Анголе, в частности подписание 4 апреля 2002 года Меморандума о взаимопонимании в качестве Добавления к Лусакскому протоколу о прекращении боевых действий и урегулировании нерешенных военных вопросов между правительством Анголы и Национальным союзом за полную независимость Анголы (УНИТА). Комитет по достоинству оценил конструктивные усилия правительства Анголы, направленные на создание благоприятных условий для возобновления мирного процесса, национального примирения и восстановления страны. В то же время Комитет выразил обеспокоенность гуманитарной ситуацией в Анголе, в частности по поводу наличия большого числа перемещенных лиц, которые страдают от недоедания и нехватки медико-санитарных услуг, и обратился к международному сообществу с призывом существенно увеличить помощь правительству этой страны.

6. Что касается положения в Бурунди, то Комитет выразил глубокую обеспокоенность по поводу ухудшения условий жизни населения Бурунди и сохраняющейся нестабильности в этой стране ввиду продолжающихся нападений вооруженных групп на гражданское население и объекты экономической инфраструктуры. Он приветствовал усилия, предпринимаемые посредниками в целях обеспечения прекращения огня и восстановления мира в Бурунди, и призвал их и далее продолжать такие усилия в рамках Арушского мирного процесса. Комитет выразил удовлетворение в связи с постепенным созданием переходных учреждений и заявил о своей поддержке усилий правительства Бурунди и всех бурундийцев по установлению прочного мира. Он призвал страны субрегиона Центральной Африки, и в первую очередь страны района Великих озер, оказать давление на вооруженные группы с целью побудить их к заключению соглашения о прекращении огня и предложил этим странам помочь бурундийцам в восстановлении мира на основе диалога и примирения и воздерживаться от оказания прямой или косвенной помощи повстанцам. Комитет настоятельно призвал международное сообщество, и в частности двусторонних и многосторонних доноров, неустанно поддерживать усилия по обеспечению мира и улучшению условий жизни населения Бурунди.

7. Касаясь положения в Камеруне, Комитет выразил удовлетворение по поводу существующей в Камеруне обстановки мира и стабильности. Он принял к сведению информацию, представленную делегацией Камеруна по делу Бакасси в отношениях между Камеруном и Нигерией, и вновь призвал обе стороны до вынесения решения Международным Судом воздерживаться от любых действий, которые могут привести к усилению напряженности, и призвал также обе страны уважать постановление Суда.

8. Касаясь положения в Центральноафриканской Республике, Комитет выразил удовлетворение по поводу позитивного изменения политической ситуации и обстановки в плане безопасности в этой стране, положение в которой характеризуется продолжением политического диалога между правительством и оппозицией и постепенным возвращением гражданских и военных беженцев. Вместе с тем он выразил обеспокоенность в связи с неустойчивостью общей

обстановки в плане безопасности, в частности по поводу распространения стрелкового оружия, что привело к активизации деятельности гангстеров и банд, а также сохранению напряженности на границе с Чадом. Комитет также выразил озабоченность по поводу экономических и финансовых трудностей, которые испытывает эта страна. В этой связи он вновь обратился к международному сообществу и бреттон-вудским учреждениям с настоятельным призывом оказать Центральноафриканской Республике требуемую финансовую помощь, с тем чтобы она могла преодолеть серьезные финансовые трудности, что является необходимым условием для мира, безопасности и развития.

9. Касаясь положения в Республике Конго, Комитет выразил удовлетворение в связи с улучшением общей ситуации в плане обеспечения мира и безопасности, постепенным возвращением беженцев и перемещенных лиц, продолжающимся сбором оружия, демобилизацией и процессом реинтеграции бывших ополченцев, а также проведением в условиях спокойствия общих выборов. Вместе с тем Комитет заявил о своей озабоченности в связи с недавно совершенными в районе Пул и в окрестностях Браззавиля террористическими актами. Он также выразил обеспокоенность по поводу тех финансовых трудностей, которые возникают в ходе операций по сбору оружия и реинтеграции бывших комбатантов. В этой связи Комитет обратился к международному сообществу с настоятельным призывом об оказании Республике Конго содействия, с тем чтобы помочь ей справиться со всеми этими проблемами и обеспечить восстановление прочного мира и благоприятных условий для гармоничного развития страны.

10. Касаясь положения в Демократической Республике Конго, Комитет вновь отметил глубокую обеспокоенность правительства и народа этой страны по поводу: имеющих там место серьезных посягательств на права человека, в частности по поводу недавних массовых убийств, совершенных в Кисангани и Бунья; необходимости проведения незамедлительной демилитаризации города Кисангани; продолжающихся посягательств на национальный суверенитет и территориальную целостность этой страны; продолжающихся боевых действий с участием сил повстанцев и других вооруженных групп на востоке и северо-востоке страны, межэтнических столкновений, ухудшения гуманитарной ситуации и передвижения войск на востоке страны в нарушение Лусакского соглашения о прекращении огня, Кампальского плана и Харарского подплана, и продолжающегося систематического разграбления и незаконной эксплуатации природных ресурсов и других богатств на оккупированной части страны. Комитет обратился ко всем сторонам с призывом о полном соблюдении соответствующих резолюций Совета Безопасности, касающихся конфликта в Демократической Республике Конго. Он далее обратился к международному сообществу с призывом об оказании помощи в осуществлении этого мирного соглашения, в частности о том, что касается вопросов разоружения, демобилизации, репатриации, расселения и реинтеграции вооруженных групп и полного и организованного вывода всех иностранных войск.

11. Касаясь положения в Чаде, Габоне, Экваториальной Гвинее, Руанде и Сан-Томе и Принсипи, Комитет выразил удовлетворение по поводу сложившейся в этих странах обстановки мира и стабильности. Он также приветствовал подписание в июле 2002 года главами государств Руанды и Демократической Республики Конго мирного соглашения, что дает надежду на скорое разрешение конфликта, который разделяет эти две страны. Комитет приветствовал

арест рядом государств субрегиона лиц, осуществлявших геноцид в Руанде, и обратился к другим государствам субрегиона с настоятельным призывом сделать то же самое в целях привлечения к ответственности лиц, виновных в совершении актов геноцида в Руанде.

12. Как указывалось выше, в течение отчетного периода Комитет также организовал субрегиональный семинар по вопросу осуществления в Центральной Африке Программы действий, принятой в июле 2001 года на Конференции Организации Объединенных Наций по проблеме незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах. Цели семинара заключались в следующем: i) обзор инициатив, выдвинутых государствами — членами Комитета в порядке осуществления Программы действий на национальном и региональном уровнях; ii) определение основных препятствий и задач; iii) определение приоритетных областей для деятельности на национальном и региональном уровнях, а также областей, требующих международной помощи; iv) разработка программы деятельности в приоритетных областях в порядке осуществления Программы действий в Центральной Африке на протяжении следующих двух лет; и v) рассмотрение возможности создания в рамках секретариата Экономического сообщества центральноафриканских государств регионального механизма для согласования и координации усилий отдельных государств-членов и для контроля за выполнением Программы действий.

13. По завершении семинара Комитет принял двухгодичную программу деятельности, которая должна осуществляться на национальном и субрегиональном уровнях. В программе деятельности были определены следующие приоритетные области: i) создание национальных комиссий/структур по координации национальной политики в области борьбы с распространением стрелкового оружия и легких вооружений; ii) сбор и уничтожение оружия; iii) модернизация, совершенствование и согласование национальных законов, нормативных актов и административных положений, регулирующих ношение, применение, производство и продажу оружия и боеприпасов; iv) укрепление потенциала правоохранительных органов в области контроля за стрелковым оружием; v) содействие повышению уровня транспарентности в сфере контроля за стрелковым оружием путем создания национальных регистров вооружений и баз данных; vi) расширение роли гражданского общества в деле борьбы с распространением и оборотом стрелкового оружия и легких вооружений; и vii) укрепление трансграничного сотрудничества в сфере контроля за незаконным оборотом стрелкового оружия и легких вооружений. Доклад о работе семинара содержится в приложении к докладу девятнадцатого совещания на уровне министров Комитета (см. A/57/823-S/2003/610).

14. Касаясь девятнадцатого совещания на уровне министров, Комитет отметил прогресс, достигнутый в большинстве государств-членов, в частности в Анголе, Бурунди, Центральноафриканской Республике, Конго и Демократической Республике Конго. Он приветствовал мирную смену руководства Бурунди в результате передачи власти бывшим президентом Пьером Буйоей президенту Домисьену Ндайизейе; подписание 7 октября 2002 года и 3 декабря 2002 года соглашений о прекращении огня между правительством Бурунди и тремя повстанческими группами, а также возвращение в Бужумбуру некоторых руководителей групп повстанцев. Вместе с тем Комитет вновь выразил глубокую обеспокоенность по поводу ухудшения условий жизни населения страны и, в частности, по поводу продолжающихся нападений вооруженных групп на гра-

жданское население и объекты экономической инфраструктуры. Он призвал страны Центральной Африки, прежде всего страны района Великих озер, оказать давление на вооруженные группы с целью побудить их к заключению с правительством соглашений о прекращении огня и помочь народу Бурунди в восстановлении мира на основе диалога и примирения, а также воздерживаться от оказания прямой или косвенной помощи повстанческим группам.

15. Касаясь положения в Центральноафриканской Республике, Комитет с удовлетворением отметил позитивные усилия, предпринимаемые новым руководством страны после совершенного 15 марта военного переворота, в частности назначение на пост премьер-министра человека, в отношении которого существует консенсус, формирование переходного правительства, в состав которого входят представители различных политических и общественных сил страны, выплату государственным служащим задолженности по заработной плате, которая стала одной из причин падения предыдущего режима, и постепенное восстановление безопасности в Банги. Он также приветствовал улучшение отношений между Центральноафриканской Республикой и Чадом. В то же время Комитет отметил, что эта страна по-прежнему сталкивается с серьезными экономическими и финансовыми трудностями. В этой связи он принял декларацию, в которой, помимо прочего, содержится призыв к международному сообществу, в частности к бреттон-вудским учреждениям и партнерам Центральноафриканской Республики по развитию, увеличить свою помощь этой стране, чтобы она могла ликвидировать последствия многолетних разрушений и опустошений, вызванных постоянными вооруженными конфликтами.

16. Комитет отметил прогресс, достигнутый в Демократической Республике Конго в период после подписания в июле и сентябре 2002 года мирных соглашений между правительствами Демократической Республики Конго и Руанды и между правительствами Демократической Республики Конго и Уганды, а также принятие переходной конституции 4 апреля 2003 года и приведение к присяге 7 апреля 2003 года президента Жозефа Кабилы в качестве президента на переходный период. В то же время Комитет выразил серьезную озабоченность по поводу недавнего возобновления боевых действий в восточной части Демократической Республики Конго, особенно в Итури, в Северной и Южной Киву; кровавых расправ и других массовых нарушений прав человека в Итури; ухудшения гуманитарной ситуации на востоке страны и несоответствия мандата Миссии Организации Объединенных Наций в Демократической Республике Конго (МООНДРК) обстановке на местах.

17. Комитет обратился ко всем заинтересованным сторонам с призывом соблюдать все резолюции Совета Безопасности, касающиеся Демократической Республики Конго, и призвал международное сообщество продолжать поддерживать мирный процесс в этой стране, оказывать гуманитарную помощь пострадавшему от войны населению и щедро откликнуться на глобальный призыв Организации Объединенных Наций 2002 года об оказании помощи Демократической Республике Конго. Кроме того, Комитет предложил Совету Безопасности внести изменения в действующий мандат МООНДРК с целью адаптации его к условиям обстановки на местах.

18. Комитет приветствовал планы в отношении направления миссии Совета Безопасности и Межучрежденческой миссии Организации Объединенных Наций по оценке в этот регион в начале июня. Он выразил надежду, что направ-

ление Межучрежденческой миссии позволит создать в Центральной Африке субрегиональное бюро Организации Объединенных Наций, которое будет координировать деятельность миссий по поддержанию мира и усилия различных представителей Генерального секретаря в этом регионе. Он также выразил надежду, что Совет Безопасности серьезно рассмотрит вопрос о включении всех государств — членов ЭСЦАГ в число участников предстоящей Международной конференции по вопросам мира, безопасности, демократии и развития в районе Великих озер. В этой связи Комитет поручил секретариату ЭСЦАГ тесно сотрудничать с представителями стран — членов ЭСЦАГ при Организации Объединенных Наций для обеспечения того, чтобы проблемы региона были учтены при определении круга ведения двух указанных миссий.

IV. Программа деятельности на 2003–2004 годы

19. Программа деятельности Комитета на период 2003–2004 годов будет обсуждаться на двадцатом совещании на уровне министров, которое должно состояться в Малабо 27–30 октября 2003 года.

V. Административные и финансовые вопросы

20. В течение рассматриваемого периода Генеральная Ассамблея продолжала предоставлять финансирование по линии регулярного бюджета для проведения двух совещаний на уровне министров, а проведение субрегионального семинара по вопросу осуществления в Центральной Африке Программы действий, принятой в июле 2001 года на Конференции Организации Объединенных Наций по проблеме незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах, финансировалось через Целевой фонд Постоянного консультативного комитета Организации Объединенных Наций по вопросам безопасности в Центральной Африке. Для проведения этого семинара правительство Чешской Республики и секретариат ЭСЦАГ внесли соответственно 15 000 долл. США и 10 000 долл. США. Кроме того, Институт исследований проблем безопасности, расположенный в Южной Африке, взял на себя покрытие расходов в связи с участием в работе семинара представителей организаций гражданского общества стран региона в сумме 9000 долл. США. Генеральный секретарь высоко оценивает это финансовое участие. По причине серьезных финансовых проблем в отчетный период Комитет вынужден был отменить проведение семинара-практикума, посвященного вопросам применения Регистра обычных вооружений Организации Объединенных Наций и стандартизованных форм отчетности о военных расходах. Указанный практикум было запланировано провести в Яунде в июне 2003 года при сметной стоимости расходов в размере 109 270 долл. США. Сейчас прилагаются усилия по мобилизации взносов заинтересованных государств-членов, с тем чтобы Комитет мог провести этот семинар-практикум в ближайшее время. Генеральный секретарь вновь обращается к государствам-членам и межправительственным, правительственным и неправительственным организациям с призывом делать щедрые взносы в Целевой фонд, с тем чтобы Комитет мог в полной мере выполнить свою годовую программу работы.

VI. Выводы и замечания

21. Комитет продолжает играть важнейшую роль в поощрении мира и безопасности в Центральной Африке. Он по-прежнему служит форумом для регулярных консультаций и обмена информацией и предложениями между государствами — членами ЭСЦАГ по вопросам мира, безопасности и развития в Центральной Африке. Его государства-члены придают большое значение тому, чтобы Комитет продолжал существовать.

22. После учреждения Комитета в 1992 году Генеральная Ассамблея постоянно поддерживала осуществление его деятельности, что привело к укреплению и активизации сотрудничества между центральноафриканскими странами в целях достижения мира и безопасности. Тем не менее, чтобы создать условия для прочного мира, разоружения и развития, многое еще предстоит сделать. Необходимо, чтобы государства — члены Комитета стремились стать движущей силой всех мирных инициатив и усилий в этом регионе. Настоятельно необходимо, чтобы международное сообщество продолжало предоставлять политическую, финансовую, техническую и материальную поддержку в целях поощрения мира, безопасности, стабильности и развития в Центральной Африке. Со своей стороны Генеральный секретарь будет и впредь оказывать всю помощь, какую он может оказать.
